

UJVIDÉKI HÍRLAP

ELŐFIZETESI ÁRAK

Évesre 18 korona
 Negyedévre 4 K 50 f.
 Egy hónapra 1 K 80 f.
 Egyszeri szám ára mindenütt 6 fillér.

POLITIKAI NAPILAP

Főelős szerkesztő: Dr. KÖNIGSTÄDTLER OTTÓ.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
 Erzsébet-ter 7.
 Megjelenik
 hétfő kivételével mindennap.
 Telefonszám 180.

BethmannHollweg

és Grey egyetlen felfogásban találkoznak: mind a ketten sarkalatos fontosságúnak és a békefeltételek megállapítására döntő jelentőségűnek vallják a kérdést, hogy kié az ellenségeskedés provokálásának a bűne, ki kezdte a háborút. Bizonyosan igazuk van. A kérdésnek okvetlenül szerepe lesz — a békefeltételek megállapításánál. Most azonban egészen közömbös. A kérdés minden verekedésnél csak a még duzzogó békülékenységnek meglehetősen előrehaladott állapotában vetődik föl. Még könnyebben uszik, de már mosolyog a vabaskodás:

— Te kezdted, te gáncsolád el.

Ki látja ma még a békés hajlandóság mosotygságát? Dühösebben és elkecserelettebben dül a harc, mint valaha.

Bethmann-Hollweg tele van erős akarattal és jó szándékkal arra, hogy siettesse a háború végét. Ezt szolgálja őszinte készségének hangoztatásával is, hogy olyan népszövetséghez csatlakozzék, amely megelékezi a béke háborúit. Más ellenfelekkel szemben ez a hajlandóság az annexiók gondolat elvetésével együtt elegendő alapot nyújtana a béke tárgyalások megindítására. Az ántántnak azonban nem a jövő nemzedék feje fája. A felelősség, amit intéző államférfiak magukra vettek, sokkal nagyobb, sem hogy ennyivel beérthetnek. A nyereség nélküli való béke fenyegető lehetősége a számukra.

Ma is változatlanul ragaszkodik Franciaország, Elzászhoz, Oroszország a Dardanellákhoz, a Bosporuszhoz és Kis-Ázsia fölosztásának tervét sem ejtették el, hogy Anglia világhatalmi szándékainak változatlanságát ne is emlitsük.

Béke akkor lesz, ha ezeket a hóbortos gondolatokat kiverjük a fejükből, mert mi nem akarunk egyebet a békénél. Bethmann-Hollweg, aki erre a konkluzióra jut, azt állítja, hogy a földadat megoldható, mert egyrészt elegendő az erőnk, másrészt Anglia hatalma sem kimeríthetetlen.

A kancellár beszédének a béke lehetősége szempontjából csak annyi jelentősége van, amennyi valami évekig húzódó pör egyetlen periratának. S ebben a nagy pörben is nagy időközökben követik egymást a periratok.

Höfer mai jelentése.

Budapest, november 10

(Hivatalos.) KELETI HARCTÉR. Károly főherceg lovassági tábornok hadsereg-arcvonala: **A Vulkan-szorostól nyugatra román támadások eredménytelenek maradtak. Az Olt-völgyének mindkét oldalán és Predealától délnyugatra a szövetséges csapatok ismét tért nyertek. Az ellenséget rohammal kivetették állásaiból és ezeket az állásokat az ellenség erős ellentámadásaival szemben megtartották. 188 fogoly és 4 gépfegyver maradt a kezünkön. A gyergyói hegységben is kedvezően halad előre támadásunk.**

Lipót bajor herceg vezértábornagy hadsereg-arcvonala: **Skrobovánál német csapatok mintegy 4 kilométernyi szélességben több orosz védővonalat rohammal elfoglaltak és az ellenséget a lapályon tul vetették vissza. Az oroszok tetemes véres veszteségükön felül 49 tisztet és 3350 főnyi legénységet vesztek foglyokban, 27 gépfegyvert és 12 aknavetőt zsákmányoltunk.**

BALKÁN HARCTÉR: A cs. és kir. Dunaflottilla monitorjai Giurgiunál két petroliummal megrakott román uszályhajót zsákmányoltak.

OLASZ HARCTÉR: A helyzet változatlan.

DÉLKELETI HARCTÉR: A Wojusa arcvonalon az ellenség tűzértségi tevékenysége fokozódott.

Höfer altábornagy,
 a vezérkar főnökeinek helyettese.

Wilson lett az elnök.

Rotterdam, november 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Reuter-ügynökség jelenti: A Time-nek táviratozzák Newyorkból, hogy a republikánusokat meglepte Wilson győzelme. Hughes a keleti államokban többséget kapott. A végleges eredmény mégis Wilsonnak juttatta a győzelmet. Az eredmény annak a jelszónak köszönhető, amit a demokraták kiadtak: b e k e és j ö l é t, továbbá annak a bizalmatlanságnak a következménye, amellyel az amerikaiak Hughes pénzügyi politikájával szemben viselkedtek, mert Hughes a törzsiök hívének tartják. A német szavazatok megosztottak. Newyorkban ez e r n e l több német szavazott Wilsonra.

Az ántánt közzéteszi békefeltételeit

Rotterdam, november 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Daily Chronicle cenzurázott táviratot közöl, hogy az ántánt hatalmak megegyeztek abban, hogy közzéteszik a békefeltételeket.

Hatszáz négyzetkilométernyi román földet szálltunk meg.

Karlsruhe, november 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata)

Svájci lapok jelentése szerint a német és osztrák-magyar csapatok eddig 600 négyzetkilométer román földet szálltak meg az erdélyi alpezen.

A Börközpont és az ujvidéki kisiparosok.

Már röviden hírt adtunk arról, hogy a **Börközpont**, amely a **Bőrfelosztást előkészítő bizottság** elnevezés alatt futja be dicstelen pályáját, a szegedi kereskedelmi és iparkamara útján, az ujvidéki ipartestület részére **80, mond nyolcvan kiló talpbőrt utalt ki. Pekló Béla** ipartestületi elnök a kamarával történt megállapodás értelmében a nyolcvan kiló talpbőrt az ujvidéki kisiparosok támogatása érdekében egyenlően kívánta felosztani.

A küldött bőr azonban **olyan silány**, annyira **kiselejtett**, annyira **hasznavehetetlen**, hogy a három borkereskedő közül, akiket az ipartestület a börnek a cipészek közötti arányos felosztására felkért, **csak az egyik borkereskedő tudta a bőr egy részét értékesíteni, a másiknak az egész borküldeménye megmaradt, mert a cipészek — akiket a Börközpont segíteni kíván(?) — nem hajlandók abból vásárolni, mert azt nem használhatják. A harmadik borkereskedő kijelentette, hogy a küldeményt át se veszi.**

Pekló Béla ipartestületi elnök megbízatásáról az alábbi jelentésben számol be a kamarának:

Tekintetes

Szegedi kereskedelmi és iparkamara
 Szeged.

Folyó hó 3-án kelt 7027/916. számú becses átiratát kézhezvéve, kikutatuk azon három kereskedőt, akik a bőrfelosztási bizottság által kiutalt 80 kgr. talpbőrt felosztás céljából megkapták.

Birly József borkereskedő kapott félcserezett bocskor talpbőrből 470 kg-ot, sarche pofából 740 kg-ot, cseres hirszéből 3 kg-ot, lótalpbélés és nyakból 1220 kg-ot, talpbélés haszéből 280 kg-ot. A bivalytalpbőrből négy ujvidéki kisiparos 239 kg-ot kapott, a többi pedig négy vidéki iparosnak jutott.

A vache-pofatalpbőrből három ujvidéki 301 kg-ot kapott, a többi pedig hat vidéki iparosnak jutott. A csereshaszéből csak vidéki iparosok kaptak. A lótalpbélésből egy ujvidéki iparos 070 kg-ot kapott, a többi a vidékieknek jutott. A talpbélés haszéből egy ujvidéki iparos 054 kg-ot kapott.

Ezen adatokból világosan kitűnik, hogy miképpen lettek az ujvidéki kisiparosok támogatva, mert a 30 kg. borból ténylegesen 239 kg. talpbőrt jutott az ujvidéki kisiparosoknak, míg a többi legnagyobb részt a Szerémségbe vándorolt át.

Cziprisz Salamon borkereskedő kapott: timárbocskortalpből 525 kg-ot, cseres oldalból II. r. 6 kg-ot női talpbélésből 1025 kg-ot, talpbélésből (hasrész) 850 kg-ot. Ezen bormennyiséget Filip Ede és fia budapesti cég a bőrfelosztási bizottság megbízásából küldötte ide.

A helybeli cég — tekintettel az anyag rendkívüli silány voltára — az elárulást nem kezdte meg, sőt az ipartestület utalványára sem adta ki, hanem felkérte az ipartestület elnökét,

hogy az egész bormennyiséget a neki számlázott összeg ellenében vegye át. Az iparistületi elnök egyik helybeli cipészpárossal az anyagot megtekintette s úgy találta, hogy a küldemény nagyobb részének hasznát sem lehet venni. mert az ugynevezett talpbőrnek csak egy negyed része használható, a talpbélésből pedig alig egy pár darabot lehet kivágni.

A harmadik kereskedő a szállítványt nem kapta meg, de már eleve kijelenti, hogy a teljes szállítványt az iparistületnek fogja átengedni, miután csekély mennyiség jön címére.

Ujvidék, 1916. november hó 9-én.

Pekló Béla s. k.
elnök.

Az érdekelt cipész-cipészpárosok egy küldöttsége járt a szerkesztőségünkben és panaszt tárgyavá tették a Börközpont hallatlan eljárását, hogy olyképen akar a kispáron segíteni, hogy bőrhulladékokat dob oda nekik, amelyeket semmire sem használhatnak.

Elmentünk Pekló Béla iparistületi elnökkel a bórkereskedőkhöz, hogy személyesen meggyőződjünk a vád igazságáról, mert hihetetlennek tartottuk, hogy altruisztikus hivatással létesített központ ilyen módon kívánjon a kispáron segíteni, amely pedig a bőr rekvirálása folytán a tönk szelére jutott és a legnagyobb nyomornak néz elébe.

A Börközpont — ez se jobb egy gondolatnál is, mint a Cukorközpont — nagy kegyesen 80 kilót adott Ujvidék 35.000 főnyi lakossága számára. Ebből ha minden négyzetcentimétert ki is lehetne használni, 200 pár talpbőr jutna ki, ami így is nevelésesen csekély, mert csak minden 175-ik ember részére jutna talpbőr.

De ez csak szemfényvesztés volt, mert a valóságban az ujvidéki kispárosok alig kaptak 50 pár talpbőrt.

Az egyik bórkereskedőhöz érkezett bőrt egy budapesti borbizományos cég küldte. Mondanunk sem kell, a cég Budapestén lévén, a Fakturát és levelet zengetes német nyelven írta. Címe különben ez: *Philipp Ede és Fia* borbizományi raktár Budapest, VI., Dalszínház-utca 1. (Szerencsen-utca sarok.) Az ujvidéki bórkereskedő kapott ettől a cégtől:

1/2 drbtímár-bocskorbőrt 5 1/4 kg. súly.
1/4 „ cseres oldalbőrt 6 „ „
talpbélést, lónyák 10 1/4 „ „
„ hasrészét bivalyból 8 1/2 „ „

Ebből csak a 6 kiló cseres oldalbőr volna talpbőr részére felhasználható. De a hat kilóból is csak egynegyed-rész értékesíthető, mert a bőrkötő kivétel nélkül lyukakak, keskenyek és egy parányi rész kivételével teljesen használhatatlanok.

A talpbőrökből a használható részeket már Budapesten levágták, a szeméjét, a hulladékok leltildték a vidékre, hogy a világ szemét ki-töröljék: a Börközpont támogatja a kispárt.

A talpbélésből semmi sem használható. Ennek 30—40 centiméter szélesnek kellene lennie, de amit küldtek, alig 2—5 centiméter széles. Ebből legfeljebb cipőfűzőt lehetne csinálni, de talpat soha.

Igy támogatja ez a központ a kispárt.

Ezért vagyunk a legnagyobb bizalmatlansággal minden központ iránt, mert egyáltalán nem volt haszna a közönségnek.

A Börközpont ujvidéki szereplése a központok történetében méltó helyet kér magának.

Amint értesülünk, a cipészpárosok legközelebb értekezletre jönnek össze és panaszt tesznek a kereskedelmi miniszternél és kérik fogják, hogy szabadítsa meg őket a háború korsszállítottól: a központtól. Addig is lyukas talppal kell a közönségnek járni, mert a Börközpont így akarja...

Az ósóvéi tanító és a kékkő.

Szotyory István, ósóvéi állami iskolai igazgató tanító nevével e lap hasábjain már találkoztunk. Legutóbb akkor foglalkoztunk vele, amikor az ő feljelentésére a törvényszék Hartmann Pál újsóvéi jegyzőt az ő sérelmére elkövetett becsületsértés miatt 200 korona pénzbüntetésre ítélte.

Ma azonban Szotyory István volt a vádlott és bizony nem jól végződött rá néve az ő ügye.

Szotyory István ugyanis feljelentést adott be Bácsbodrog vármegye főispánjához, amelyben azt adta elő, hogy az újsóvéi gazdakör elnöksége, nevezetesen Póth József református lelkész és Haug István közgyám újsóvéi lakosok a zombori gazdasági egyesület útján 3 koronáért kilogrammonként kékkövet rendeltek és azt az ósóvéi szőlősgazdáknak, mint a gazdakör tagjainak maximális áron felül, 9 koronáért adták el.

A főispán elrendelte a vizsgálatot és annak foganatosításával az ujvidéki főszojgábiró Hajdu Gábor rendőrfelügyelőt bízta meg.

Mint hogy a vizsgálat semmi megtorlást igénylő cselekményt nem állapított meg, a főispán a vizsgálatot megszüntette.

Erre Póth József és Haug István büntető feljelentést tettek Szotyory István ellen hatóság előtti rágalmasz miatt, mert a főispánhoz beadott feljelentésében róluik olyan tényt állított, amely alkalmas ellenük a bűnvádi eljárás megindítására.

A mai tárgyaláson Szotyory beismerte, hogy a feljelentést ő tette meg, de tette ezt közérdekből és kívánja a valódiság bizonyítását.

A járásbírósg azonban a valódiság bizonyítása iránti kérelmével elutasította Szotyoryt, mert nem találta igazoltnak azt, hogy a főispánhoz beadott feljelentésben foglaltak közérdeket képeznek. Eggyedül Hajdu Gábor rendőrfelügyelőt hallgatta ki a járásbírósg, aki azt vallotta, hogy sem az ósóvéi gazdakör, sem annak elnöksége nem keresett semmit a kékkővön.

Ezután a járásbírósg meghozta ítéletét, amelyben büntönek mondja ki Szotyory Istvánt a hatóság előtti rágalmasz vétségében és ezért őt az enyhítő szakasz alkalmazásával behajthatatlanság esetén 25 napi fogházra átváltoztatandó 500 korona mint fő és 20 korona mellékbüntetésre ítélte.

Az ítélet ellen Szotyory felebbezést jelentett be.

Román hivatalos jelentés.

(November 9.) Trotus és Prához völgyek balpartján harcok vannak folyamatosan. A déli fronton a monitorok segítségével visszafoglaltuk Harsovát, amelyet Topalu faluval együtt az ellenség felgyújtott.

A német jelentés.

Berlin, november 10.

A nagyfőhadiszállás Jelenti:

NYUGATI HARCTÉR: Rupprecht bajor trónörökös hadcsoportja: A megfigyelésre kedvező viszonyok mellett az arcvonal több pontján kölcsönösen élénk tüzelés folyt. A Somme-területen az ellenség sikertelen részlet-támadásokat intézett Haucourt L'Abbeynél, Gueduecourtnál, Les Boeuífnál és Pressolrenél. Nagyobb francia erők nyomultak előre Sallly mindkét oldalán, visszavertük őket, részben közel-harcban. A repülők napközben kifejtett igen élénk tevékenységüket éjjelen át is folytatták. A számos légi csapatban 17 repülőgépet lőttünk le. Legtöbbjüket a Somme mindkét oldalán. Repülőrajaink megismételték határoss támadásaikat pályaudvarok, csapatok és löszertelek ellen, különösen a Peronnes és Amiens közti területen.

KELETI HARCTÉR: Lipót bajor herceg vezértábor nagy arcvonala: Woyna vezérőrnagy vezetése alatt brandenburgi csapatok és a 401-ik gyalogezred, Skrobova vidékén mintegy 4 kilométernyi szélességben több orosz védővonalat rohammal elfoglalt és az ellenséget a Skrobova patakon tul vetette vissza. Csekély veszteségünkkel szemben az ellenség tetemes véres veszteségeket szenvedett, azonfelül 49 tisztet és 3380 főnyi legénységet hagyott folyóként kezünkön. A zsákmány 27 gépfegyvert és 12 aknavetőt tett ki. Az oroszok itt ismét súlyos vereséget szenvedtek.

Károly főherceg lovassági tábornok harcvonala: A Gyergyó hegységben támadásunk kedvezően halad előre. Azt a területet amelyet a november negyediké óta itt folyó harcokban elvesztettünk csaknem teljesen visszafoglaltuk. A predeal szakszon Azugától nyugatra újabb előhaladást tettünk és a románok a szoros ut mindkét oldalán intézett ellentámadásait visszavertük. 188 fegyver és 4 gépfegyver maradt kezünkön. Az Olt mindkét oldalán sikeres harcokat vívtunk, amelyekben bajor gyalogságon és osztrák magyar hegyi csapatokon kívül népfelkelő csapatok is különösen kitüntették magukat.

BALKÁN HARCTÉR: Mackensen vezértábor nagy hadcsoportja: Giurgiunál monitorok két petroleummal megrakott román uszályhajót zsákmányoltak. A Dobrudza szakszon nem volt lényeges esemény.

Macedoniai arcvonal: Különös jelentőségű esemény nem volt.

Ludendorff, első főszállásmeister.

Nagy békemozgalom Olaszországban.

Gení, november 10.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Temps római tudósítója írja, hogy a semlegespárti olaszok békepropagandája egyre nagyobb mértékű Itáliában. Kiemeli, hogy ebben az agitációban résztvesznek a semleges párt összes árnyalatai és legesősebben harcolnak a béke mellett a klerikálisok. A békemozgalmat vezető olasz politikusok azt hirdetik, hogy Németország most már nem követ imperialista politikát és ezért nem kell többé felni tőle. Ennek következtében hiábavaló tovább folytatni a mézárllást és tisztségese békét kell kötni. Ma már — mondják az olasz pacifisták — nem II. Vilmos az emberiség elensége, hanem Lloyd George, aki a háborút a központi hatalmak összezuásálg akarja folytatni.

Néhány nappal ezelőtt a Corriere d'Italiában Filippo Crispolti energikusan állást foglalt a Lloyd George által Németország ellen hirdetett „büntető hadjárat” ellen.

— Ilyen háborút nem szabad és nem is lehet csinálni — írja Crispolti — inkább el kellene fogadni a békes megoldást vagy legalább is egyengetni kellene a béke útját, amelyről Bethmann-Hollweg tett említést legutóbbi beszédében.

Természetes, hogy a báboruspárti lapok, köztük a Tribuna a Corriere della Sera és az Idea Nazionale dühösen támadja e békehangok terjesztőit. Különösen előljár a békemozgalom elfojtására indított laptámadásokban a Popolo d'Italia, amely a legvéresebb száju háboruspárti orgánus.

Annly bizonyos, hogy Olaszországban a háborus nyomorúság és a hihetetlen nagymértékű emberáldozat fölébresztette a józanabb elemek lelkiismeretét és ezek a mérsékelt elemek már kezdenek felülkerekedni. Belátják, hogy az olasz hadsereg sohasem érheti el Triestet és ezért elő akarják készíteni az országot egy elfogadható békére.

írással a személyemet sértő közlemény jelent meg, ami egyéniséget s a hadbavonultak iránti humanus érzésemet mélyen sérti. A lekötött levélbeli per előzményeivel foglalkozni nem kívánok s mily emberségesen jártam el, mutatják a köztünk folyamatban volt P. 5661/2 panaszkönyvbe foglaltak amely szerint Weisz Gyula és Kupeczki Róza alperessel a következő bírói egyezséget kötöttem. Egyezség. Kupeczki Róza és Weisz Gyula kötelezik magukat arra, hogy a felperestől bérből bírt Vásár-utca 25. sz. alatti házban egy szoba, konyha, kamrából álló lakást 1917. évi március hó 1-én d. e. 12 óráig végrehajtás terhével birtokába — használatába bocsájtják és onnan kiköltöznek, a perköltségek kölcsönösen megszüntetnek. — Felolvasott. Kmft. Kupeczki Róza, Weisz Gyula, Czoczek Nándor. Midőn az egyezség szerint jogos igényem dacára alperesekkel szemben a perköltségekről is lemondtam és engedtem az ő kívánságuknak, hogy március elsejéig maradhatnak a lakásba, amit a tekintetes Járásbíróság január elsejére megállapítottak vélt, ez maga is elegendő az én emberséges eljárásom igazolására. Itt tehát nem a törvény volt az emberséges, hanem az én emberséges érzületem folytán nem engedtem bírói döntés alá a pert, hanem kötöttem meg nevezett alperesekkel a bírói egyezséget. Ujvidék, 1916. évi november hó 10-én. Mély tisztelettel Czoczek Nándor, szintén hadbavonult.

A Cukorközpont protekciót gyakorol. Már sokszor foglalkoztunk a Cukorközpont protekciós rendszerével, hogy egyes városokat a többiek rovására joggal előnyökben részesíti. Ujvidék csak 250 mázsa cukrot kap havonta mert 35.000 lakosa van, de Zenta, amelynek alig van 18—20.000 lakosa, — ellenben 300 mázsa cukrot kap havonta. Hogy mennyire szembeötölő a városunkkal szemben a Cukorközpont részéről elkövetett igazságtalanság, bizonyítja, hogy kitűnő lapírtásunk a *Bácsmezei Napló* is ekkép vélekedik az elosztás helytelenységéről:

Mi eddig legfőlebb azzal vágasztalhatjuk magunkat, hogy Szabadkával szemben a mennyiség kiutalásánál *méltányosabbak voltak, mint Ujvidékek szemben.* Ujvidéknek csak 250 métermáza cukor jut november hóra.

Hisszük, hogy *Profuma Béla* polgármester a kellő eréllyel fogja a protekciókat gyakorló Hitelbankkal szemben is Ujvidék érdekeit megvédeni.

3 gesztenye 20 fillér. Az élelmiszerzsorások áremelési mániája még a gesztenyéket is megszállta, akik úgy látszik kártelbe álltak és mátlól kezdve 3 gesztenyét adnak 20 fillért. A jeles embereket a rendőrség figyelmébe ajánljuk.

Utazási határozmányok. Felkérítettünk az alábbi rendelet közlésére: „Naponta érkeznek be a hadseregparancsnoksághoz polgári hatóságok, polgári személyek, cégek és hasonlóak oly közvetlen írásbeli és távirati kérdézősködéseivel és megkereséseivel, melyek utazási ügyekre vonatkoznak. Minthogy a m. kir.

belügyminiszter urnak e tárgyban a polgári hatóságoknak kiadott rendelkezéseit magukban foglalják az utazási okmányok kiállításához szükséges adatokat, különösen azon helyeket, melyek az utazási okmányok kiállítására, illetőleg az engedély megadására jogosultak és azon **kevés** kivételes esetet is meghatározák, melyekben a hadseregparancsnoksághoz kell fordulni. Mivel mindenkinél módjában áll, hogy az utlevélhatóságoknál a szükséges tájékoztatást megszerezze, a jövőben a hadseregparancsnoksághoz intézett ilyenmő indokolatlan megkeresések nem lesznek elintézve.” *Máry* őrnagy m. kir. ujvidéki honvédkiegyeztető parancsnok.

Helyi fuvarok biztosítása a honvédség részére. A m. kir. budapesti honvéd kerületbeli állomásokon elhelyezett honvéd csapatok (intézetek) számára 1917. évi január hó 1-től, 1917. évi december hó 31-ig szükséges helyi fuvarok biztosítása végett Ujvidéken november 22-én kizárólag **zárt irásbeli ajánlatok** útján versenytárgyalás fog tartatni. A teljes szövegű hirdetmény, valamint a „Fuvarozási” feltételek füzete a kerületi hadbiztoságnál, továbbá az ujvidéki honvéd állomás parancsnokságánál, valamint a honvéd gazd. hivataloknál betekinthező a „Fuvarozási feltételek füzete” nyomtatvány példánya a honvéd kerületi hadbiztoságnál ártérítés nélkül kérhető. Budapest, 1916. október hó 28-án. A m. kir. budapesti honvéd kerület hadbiztosága.

SZINHÁZ.

A szombati bemutató teljesen készen várja már az előadást. *Bison* világhírű színműve a *Névtelen asszony* iránt általános az érdeklődés.

Három a kis lány olcsó helyárakkal ma szombaton délután 4 órakor kerül színre. Hisszük, hogy zsufolt nézőtér fog gyönyörködni Schubert remek muzsikájában.

Vasárnapi előadások. Délután 3 és fél órakor olcsó helyárakkal Révész Ilonkával és Remete Gézával a főszerepben, míg este másodszor kerül színre a *Névtelen asszony* (Madame X.) *Bisson* világhírű színműve Zöldi Elzával a címszerepben.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Közlési díjak: 10 szóig 60 fill. Minden további 10 szó 60 fillér. Vaságnál betűből szedett szó 12 fill. Apró hirdetések előre fizetendők. Apró hirdetésekre és jelgés levelekre vonatkozólag felvilágosítással szolgál a kiadóhivatal. Telefon 180.

Galamb utca 21. számú ház szabad kézből eladó. Bővebbet ugyanott.

WFRTHEIM KASSA, Singer varrógép, nikkelezett kályha, nappali kassa, másológép, 2 ivilampa, 2 gázlámpa, 1 ágy, éjjeliszekrény, 2 szekrény, 1 ebédlő diván, 1 gyermekágy-matrac, 1 telikabát eladó. Bővebbet Zrinyi u. 4.

Mayer Ignác könyvkötészete eladó. Továbbá papír hulladék is. Bővebbet Rákóczy ut 8—10.

Pirosi-utca 7 számú ház szabad kézből eladó! Bővebbet Német Lajos Pirosi utca 7.

Ház Alkotmány-u. 54. alatt és a kamenciai puskaporos vártházánál föld eladó. Bővebbet Német Andrásnál Alkotmány u. 54.

Egy arany női karcsatúra elveszett. Becsületét megtaláló megfelelő jutalom ellenében Arany-u. 19 sz. alatt jelentkezzék.

Keressék szombatra egy külön bejáratú szép, utcai butorozott szobát. Ajánlatok „November” jelígre a kiadóba kéretnek.

Temerini vagy vidéki 17—20 éves tisztességes leányok hajlandók-e tisztességes ismeretséget kötni két tengerésszel, akik negyedik évüket töltik egy magányban a tenger hullámjai közt. Levelek „Páncélos cirkáló” jelíge alatt kettős borítékban a kiadóba intézendők.

3 drb. fél éves malaceladó. Bővebbet Petőfi utca 98 sz. alatt.

Hirdetéseket felvesz a kiadóhivatal.

Igen izléses kivitelű **Manicur-fésű és parfüm kazetták** karácsonyi ajándéknak olcsón kaphatók **LUKÁCS ZSIGMOND** illatszertárában Kossuth Lajos utca 21. sz.

TIVOLI NOV. 11. és 12-én SZOMBAT ÉS VASÁRNAP

X grófnő cirkus dráma 4 felv. a főszerepben Hesperia.

A tedi és a szolgálja első rendű vígjáték 3 felvonásban.

Még csak néhány nap s megalapíthatja szerencsését, ha osztálysorsjegyet vásárol **Vig és Katona bankházában** **Húzás 17. és 18-án**

APOLLO NOV. 10., 11. ÉS 12-ÉN **Péntek, szombat és vasárnap.** **W. PSILANDER** ideai első fellépése **Egyiptom gyöngye** című 3 felvonású „Nordisk” drámában. **KIRÁLYNŐ BARÁTJA** udvari történet 3 felvonásban. A főszerepben Nicolai Johannsen

Burgonya Tisztelettel értesítem a nagyérdemű közönséget, hogy a nálam már előjegyzett burgonya a jövő hét folyamán azaz f. hó 13-tól szétosztásra kerül, miért is kérem azon t. vevőket, akik burgonyát eddig még ki nem fizették, mielőbb kifizetni, hogy az elszállításban fennakadás ne történjék, mert a burgonyát előjegyzés szerint sorszámban fogom házhoz szállítani. **A burgonya ára 50 kg-tól kezdve 24 fillér, házhoz szállítva 25 fillér.** Az üzletemben kicsinyben eladásánál 26 fillér, kofáknál 28 fillér kg.-ként. Tisztelettel **Kovács Bálint** Ujvidék. **Nyomatványokat** legizlésesebb kivitelben és béke-árban készít az UJVIDÉKI HIRLAP nyomda